土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN230405002086

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 05/04/2023 16:52 查冊者姓名/名稱 NAME OF SEARCHER: fiona szeto

香冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

本登記冊列明有關物業截至 05/04/2023 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 05/04/2023.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。

BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

物業資料

PROPERTY PARTICULARS

物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): D1619171

地段編號

LOT NO.: NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 6414 批約 HELD UNDER: GOVERNMENT LEASE

年期 LEASE TERM: 50 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 09/09/2009

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

地址: 中文地址不詳

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 78/405368

ADDRESS: FLAT 6 ON 24TH FLOOR OF BLOCK B

YAU CHUI COURT

KOWLOON

物業參考編號 PRN: D1619171 (05/04/2023) 第 1 頁,共 4 頁 PAGE 1 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN230405002086

備註

REMARKS: THE ANNUAL RENT IS 3% OF THE RATEABLE VALUE FROM TIME TO TIME OF THE LOT (NKIL 6414)

業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER			如非唯一擁有人) CAPACITY NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION		
MOK CHUI LAN 莫翠蘭				10110100020039 ASSIGNMENT WITH PLAN	04/10/2010	01/11/2010	\$1,909,400.00		
物業涉及的轇轕 <u>INCUMBRANCES</u> 文書日期 注冊日期 註冊摘要編號 DATE OF DATE OF 文書性質 受惠各方 代價									
MEMORIAL NO.	INSTRUMENT	REGISTRATION	NATURI		IN FAVOUR O	F	CONSIDERATION		
09091601510013	09/09/2009	16/09/2009	WAIVER LETTER RI SURPLUS CAR PARI SPACES				-		
			備註 REM.	ARKS: FROM THE DISTRICT LANDS OF	FFICER/KOWLOON EAS	ST			
09103000760264	29/10/2009	30/10/2009	DEED OF COST SHA	ARING -			-		

物業參考編號 PRN: D1619171 (05/04/2023) 第 2 頁,共 4 頁 PAGE 2 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN230405002086

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION					
			備註 REMARKS: RE NKIL	6414 & NKIL 6459						
09103000760275	29/10/2009	30/10/2009	DEED OF UNDERTAKING AND INDEMNITY WITH PLAN	-	-					
備註 REMARKS: RE NKIL 6414 & NKIL 6459										
10020102160283	08/01/2010	01/02/2010	DEED OF MUTUAL COVENANT WITH PLANS	- -	-					
10020102160294	07/08/2008	01/02/2010	CONFIRMATION OF COMPLETION CERTIFICATE FOR BLOCK B, BLOCK C, BLOCK D AND BLOCK E OF YAU CHUI COURT	-	-					
ー 備註 REMARKS: FROM CHIEF ARCHITECT/2 (ATG) FOR DIRECTOR OF HOUSING, THE HONG KONG HOUSING AUTHORITY										
10090801400097	03/09/2010	08/09/2010	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE	MOK CHUI LAN	\$1,909,400.00					
備註 REMARKS: SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 10110100020039										
10110100020048	04/10/2010	01/11/2010	LEGAL CHARGE	HANG SENG BANK LIMITED	\$1,813,930.00					

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

等待註冊的契約

DEEDS PENDING REGISTRATION

文書日期 交付日期 註冊摘要編號

INSTRUMENT

MEMORIAL NO.

DATE OF

DATE OF DELIVERY 文書性質 NATURE

受惠各方 IN FAVOUR OF 代價

CONSIDERATION

印製編號 PRINT CONTROL: ESN230405002086

******* 無 NIL ******